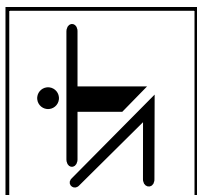


# GERMANEN SPIEGEL



## Informationen und Berichte

---



*100* Jahre

**SV Germania Grasdorf von 1908 e. V.**

---

September 2017

# Restaurant *Dilara*

**Türkische Lehmofenspezialitäten**

*Inh. Semra Biçakçı*

**Hildesheimer Str. 239 A  
30880 Laatzen**



## **Öffnungszeiten:**

Montag bis Samstag:  
17:00 bis 23:00 Uhr

Sonn- und Feiertage:  
12.00 bis 15.00 Uhr  
17.30 bis 23.00 Uhr

**Tel.: 0511 / 860 28 71**

**Fax: 0511 / 860 28 79**

**[www.restaurant-dilara.com](http://www.restaurant-dilara.com)**

## **Vorwort**

**Liebe Sportkameradinnen, liebe Sportkameraden,**

seit rund zwei Monaten ist die Saison 2017/2018 angelaufen. Bei den Fußballern rollen die großen Bälle wieder über den Rasen und auch die kleinen Bälle der Tischtennisspieler fliegen über die Platte.

Allen Aktiven sowie ihren Trainern und Betreuern wünsche ich für die Saison viel Glück und Erfolg, mit verletzungsfreien Wettkämpfen, um die angestrebten Ziele der Mannschaften zu erreichen.

Dazu begrüße ich auch wieder viele neue Mitglieder in unserem Verein und hoffe, dass sie sich beim SV Germania Grasdorf wohl fühlen und Spaß an ihrer Sportart und in unserem Klub haben werden.

Hurra wir leben noch! Der Pessimismus am Ende der abgelaufenen Saison ist überwunden! Allen Unkenrufen zum Trotz haben wir wieder eine wettbewerbsfähige 1. FB- sowie 1. TT –Herrenmannschaft, auch eine Ü 32 Fußballmannschaft (Spielgemeinschaft mit TSV Pattensen) und A-Juniorenmannschaft nehmen für unseren Verein am Spielbetrieb teil. Die dafür Verantwortlichen haben sich dafür sehr viel Mühe gegeben und sollten nun gemeinsam und zielorientiert daran arbeiten, dass der positive Trend weiter anhält.

Bei den jüngeren FB-Jahrgängen gibt es eine Rekordzahl von gemeldeten Mannschaften und auch im den TT-Bereich sind die Weichen dafür gestellt, dass es wieder einen Nachwuchsbereich geben soll.

Hoffentlich gelingt dieses Vorhaben. Interessierte Kinder und Jugendliche sollten sich bei unserem TT-Spartenleiter Christian Pegel melden.

Im näheren Umfeld unseres Vereins sind eine Menge neuer Häuser und Wohnungen entstanden. Dadurch sind viele neue BewohnerInnen in unser Umfeld gezogen. Wir würden uns freuen, wenn sie sich für unseren Verein interessieren könnten. Als „Neulaatzener“ sind sie herzlich eingeladen auch „Germanen“ in Grasdorf zu werden.

Kontakte sind auf der letzten Seite aufgeführt oder sind unter [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de) einzusehen

Das „wichtigste“ Thema in der Sommerpause war ja die Nachfolge des Pächters unseres Klubhauses. Wer es noch nicht mitbekommen hat, wir konnten mit Sven Hagemann einen kompetenten Pächter für die Führung des Vereinslokals gewinnen. Ein reibungsloser Übergang erfolgte samt Team bereits am 1.8.2017. Wir wünschen Sven Hagemann eine erfolgreiche und zufriedene Zeit in unserer „Zur Leinemasch“ und danken Stephan Klopsch für die letzten 10 Jahre, in denen er die Geschicke der Klubgaststätte geführt hat.

Unser Verein ist von Innenminister Pistorius bei seinem Besuch in Laatzen für die Teilnahme an der Aktion „4 Schrauben gegen Rechts“ - - „Kein Platz für Rassismus und Gewalt“ gelobt worden.



# Bei jedem Einkauf lustwandeln.

Die neue Herrenhäuser Gärten-BankCard.



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Hier ist Ihre Chance.

**Die Herrenhäuser Gärten-BankCard.** Alle Liebhaber der königlichen Gärten können jetzt mit jedem Einkauf lustwandeln und sich über 10% Rabatt auf Jahreskarten und viele Artikel im Souvenirshop freuen. Mehr dazu erfahren Sie in unseren Geschäftsstellen oder unter [www.hannoversche-volksbank.de](http://www.hannoversche-volksbank.de)

 **Hannoversche  
Volksbank**

## Vorwort

Für alle von uns sollte es selbstverständlich sein, diese Aktion persönlich zu unterstützen. Das gilt auch für faires Verhalten auf und neben dem Platz respektive der Platte in der Halle, egal ob es sich dabei um Gegen- oder Mitspieler, Schiedsrichter oder Zuschauer handelt.

Bedanken möchte ich mich an dieser Stelle noch bei allen Organisatoren und Helfern des „Gilde“ - Sommercups sowie den Helferinnen und Helfern aus unserem Verein beim traditionellen „Brunnenfest“.

Ihr/Euer

Wolfgang Weiland  
Vorsitzender

### 1. Herren

#### Keine Kompromisse

Der Artikel für den „Herbst“-Germanenspiegel ist aus meiner Sicht immer am schwersten zu schreiben. Die Saison ist noch zu jung und zu unstetig, als dass man schon absehen könnte, wohin die Reise geht. Ja, auch wir haben gehört, dass es immer wieder Stimmen gibt, die sagen, dass es mit der Germania nach dem Abstieg aus der Bezirksliga gleich noch weiter nach unten geht. Aber bitte, bei allem hier vorgetragenen Pessimismus, das sollte uns doch erspart bleiben. Es war jetzt für alle Beteiligten keine einfache Aufgabe, den Kader wieder aufzubauen und zu stabilisieren. Zu viele Spieler haben uns nach dem Abstieg verlassen. Sind sie anderswo besser dran? Der Großteil der Abgänge, nach allem was man so hört und sieht, doch wohl eher nicht. Um den alten und neuen Kapitän Sanel Rovcanin und den neu formierten Mannschaftsrat haben wir mittlerweile eine wirklich tolle Truppe aufgebaut. Und wieder sind Spieler dazugekommen, die in aller Regel auch hier aus der Stadt, oder aus der Nähe kommen. Besonders erwähnenswert ist hier unser zweiter Torwart Adrian Marucha. Adrian ist aus Polen nach Laatzen gezogen und wohnt im selben Haus wie Helmut Sölter, ehemaliger Spieler der Germania in den 40er Jahren des letzten Jahrhunderts und Großvater von zwei U23-Spielern. Helmut vermittelte den Kontakt und nun ist auch Adrian ein Germane, so funktioniert es im Verein. Zudem haben wir mit den aufgerückten A-Jugendspielern Jan Paffenholz und Felix Hintze unser Versprechen eingelöst, dass wir wieder mehr auf die eigene Jugend setzen. Davon profitieren auch die aktuellen A-Jugendspieler, die nach Abstimmung mit ihrem neuen/alten Trainer Gerd Hatesohl ebenfalls Kreisligaluft schnuppern können. Benjamin Kalmetiew aus der U23 komplettiert die „Grasdorfer Lösung“.



Der Start in die Kreisligasaison war jetzt eher durchwachsen, zugegeben. Aber wer hinter die Kulissen blickt, die Möglichkeiten die wir haben und die langfristig dahinter stehende Strategie versteht, der kann erahnen, dass wir in punkto Nachhaltigkeit einen großen Schritt weitergekommen sind. Jeder junge Fußballer, der für unseren Verein spielt, bekommt wieder eine Perspektive im Herrenbereich. Das auf Dauer. Wir finden dieses Angebot lässt es uns gemeinsam auch ertragen, momentan nicht im Bezirk unterwegs zu sein. Vereinstreue, Spaß am Fußball, respektvoller Umgang untereinander; Werte, die man bei uns leben und erleben kann. Da gehen wir auch keine Kompromisse ein, der Kader muss passen. Sportlich gesehen stehen wir bei Redaktionsschluss auf dem 6. Platz. Aus 6 Spielen haben wir insgesamt 10 Punkte geholt (3 Siege, 1 unentschieden und 2 Niederlagen) und mit 10:8 Toren ein akzeptables Torverhältnis. Gerade die Spiele gegen Wilkenburg (1:0), der von unserer Mannschaft überragend gespielt Erfolg gegen Fortuna Sachsenross (4:0) und der 4:2 Auswärtssieg bei Hannover 74, wo wir uns nach einem 1:2 Rückstand zur Pause noch zurückgekämpft haben, geben doch Grund zum Optimismus. Wir halten Kontakt an die oberen Tabellenplätze. „Schau’n mer mal“, wie Franz Beckenbauer sagen würde.

*Jürgen Engelhard*

## Interesse an einer Werbeanzeige ?

Dann sind Sie bei uns genau richtig ! Die Vereinszeitschrift des SV Germania Grasdorf „Germanenspiegel“ (schwarz-weiß-Druck; im DIN A 5-Format) erscheint in einer Auflage von je 500 Exemplaren viermal im Jahr, jeweils zum Ende eines Quartals und liegt in diversen Geschäften in der Stadt Laatzen aus.

Die Anzeigenpreise je Ausgabe belaufen sich auf:

**62,00 € für 1/1-Seite**  
**44,00 € für 1/2-Seite**  
**31,00 € für 1/3-Seite**  
**24,00 € für 1/4-Seite**

Die Rechnungsschreibung (zzgl. MwSt.) erfolgt von der Druckerei Schmidt in Laatzen/ Gewerbegebiet Gleidingen nach Erstellung einer Ausgabe. Sofern wir Sie neugierig machen konnten, sprechen Sie uns an. Stephan Schünemann, Tel. 0511/82 17 257

*Der Vorstand*



## U23 / 2.Herren

Ordentlich in die neue Saison gestartet ist die U23. Nach 5 gespielten Partien haben wir 10 Punkte und 13:6 Tore auf unserem Konto verbuchen können.

Dabei ist uns schon jetzt die „Staffel-Stadt-Herbstmeisterschaft“ nicht mehr zu nehmen, denn mit den 2. Mannschaften aus Ingeln/Oesselse, Rethen und Gleidingen konnten alle in Frage kommenden Konkurrenten bereits bezwungen werden.

Weniger erfolgreich war dagegen die erstmalige Teilnahme am neu geschaffenen Kreisklassenpokal der Region Hannover. Hier ereilte uns bereits in der ersten Runde das „Aus“ nach einem 0:3 gegen das zwei Klassen über uns beheimatete Team Niedersachsen Döhren II.

Aber aus Niederlagen lernt man ja bekanntlich immer.....

Und so werden wir weiter arbeiten und uns gewissenhaft Woche für Woche auf die jeweiligen Aufgaben vorbereiten. Die „dicken Brocken“ kommen erst. Mal sehen, was am Ende der noch jungen Saison dabei herauskommt.

Dabei helfen werden mit Alessio Weißbach, Lukas Funk und Niclas Jung unsere drei „Neu“züge. Wir freuen uns, dass Jungs aus der unmittelbaren Umgebung „Bock haben“ mit uns zu kicken und darüber hinaus z.T. ehemalige Grasdorfer zurückgeholt werden konnten.

Ein besonderer Gruß geht diesmal an Ramon Scheppe, der uns auf dem Platz aufgrund einer schweren Verletzung lange fehlen wird, und an Erwin „King“ Schäfer, der aus gesundheitlichen Gründen die Schuhe ganz an den Nagel hängen musste.

Alles Gute für Euch. Ihr gehört weiter dazu.

#EinTeamEinZiel

*Stefan Lücke*





**Frauke Klar**

**Praxis für Physiotherapie**

Am Thie 3b • 30880 Laatzen

Tel. 0511/8 23 82 23 • E-Mail: physiotherapieklar@gmx.de

Homepage: www.physiotherapie-klar.de

- Krankengymnastik
- Manuelle Therapie nach Cyriax
- Craniosacrale Therapie
- Therapie nach Bobath (Kinder und Erwachsene)
- Brügger-Therapie
- McKenzie-Therapie
- Massage
- Fango-Packungen
- Heißluft
- Heiße Rolle
- Extensionsbehandlung
- Elektro-Therapie
- Ultraschall-Therapie
- Manuelle Lymphdrainage
- Kinesio Taping

*Termine nach Vereinbarung – Alle Kassen und Privat*

Als bundesweit tätiger Lohnsteuerhilfeverein helfen wir u. a. Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern im Rahmen einer Mitgliedschaft ganzjährig bei der Erstellung der

## **Einkommensteuererklärung**

auch bei Miet-, Kapital-, Spekulations- und sonstigen Einkünften, wenn die Einnahmen hieraus 13.000,- / 26.000,- EURO p. a. (Alleinstehende/ Verheiratete/ eingetragene Lebensgemeinschaften) nicht übersteigen und wenn keine Gewinn- oder umsatzsteuerpflichtigen Einkünfte vorliegen.

Wir beraten Sie auch bei Fragen zum Thema Kindergeld, Kinderbetreuungskosten sowie Steuerklassenwahl.

**Lohnsteuerberatungsverband e.V. • Lohnsteuerhilfeverein-Beratungsstelle:**

Hermann-Löns-Straße 36 • 30880 Laatzen

Beratungsstellenleiter: Herr Lars Hell

**Telefon (05 11) 8 98 83 29 • l.hell@gmx.de**

**www.lohnsteuerhilfe-laatzten.info**

*Termine nach  
Vereinbarung*

# *Bäckerei+Café*

## **VOLKMANN**

Osterstr. 24 • 30880 Laatzen/Gleidingen • Tel. 0 51 02 / 24 26

[www.baeckerei-volkmann.de](http://www.baeckerei-volkmann.de)

**Das Haus der guten Backwaren.**

**Jeden Freitag Nachmittag  
auf dem Wochenmarkt  
am Marktplatz  
beim Leine Center.**

**Öffnungszeiten**

**Mo. – Fr. 6:00 - 18:00 Uhr**

**Samstag 6:00 - 13:00 Uhr**

**Sonntag 8:00 - 12:00 Uhr**

# **Herren-Fußball**



## Ü32

### **Tot geglaubte leben länger...**

Die Saison 16/17 ist Geschichte ... – mit Folgen !!!!!

In der heutigen Zeit/Gesellschaft ist und wird es immer schwieriger entsprechenden „Nachwuchs“ für eine leistungsbetonte und erfolgreiche Ü32-Mannschaft zu bekommen. Der „alte Stamm“ hat sich in den letzten 3 Jahren verständlicher Weise in die Ü40 verabschiedet, wo sie jedoch erfolgreich weiteragieren (Glückwunsch zum Erreichen der Ü 40 NDS-Endrunde 2018). Aber in Zeiten wo Vereinstreue u. Ä. nicht alltäglich sind, hat der Zusammenhalt von Ü32/Ü40 dazu geführt, dass wir die Saison zu Ende bringen konnten. Danke.

### **Und ein paar km weiter ...**

liegt ein kleiner Ort Namens Pattensen und der dortigen Ü32 erging es genauso!!!!

Es war vielleicht keine Liebe auf den ersten Blick, eher eine Vernunftehhe kurz vor Begin der Saison 17/18 mit Namen **SG Germania Grasdorf / TSV Pattensen** kurz **Grapa** gerufen.

Es begann gemischt:

Kreispokal bei SG Aligse/ 06Lehrte 5:0 Sieg und 5:1 Sieg bei der SG Blaues Wunder/Linden /Limmer in der Meisterschaft. Doch dann leider der Rückschlag im Pokal gegen das Team von 96 rund um Fabian Ernst leider mit 2:5 ausgeschieden. Aber diese Niederlage hat die Mannschaft mehr gefördert als gestoppt, in der Meisterschaft stehen wir aktuell mit 4 Siegen und 20:4 Toren auf Platz 1.

Germania Grasdorf wurde als federführender Verein in der SG benannt und so werden unsere erworbenen Erfolge der letzten Jahre weiter geführt, d. h. wir sind beim nur alle 10 Jahre stattfindenden 3. NDS. Ü32- Masters am 7.10.2017 in Helmstedt dabei, sowie zum 8. Mal in Folge bei dem 13. Ü-32-Supercup am 9./10. 06.2018 in Hofherrenweiler/Baden Württemberg ebenfalls. Wer Interesse hat, die Mannschaft auf ihren Fahrten zu begleiten und anzufeuern, bitte per E-Mail melden bei: [rjthomasi@gmx.de](mailto:rjthomasi@gmx.de)



Die wichtigsten Entscheidungen fallen hier. Am wichtigsten Ort der Welt. Mach ihn fit für die Zukunft.

TIPP: Zusätzlicher Zinsvorteil für Mitglieder bei FuchsEnergie<sup>2</sup>.

### Die passende Bauspar- und Finanzierungslösung gibt es bei uns.

- Bis zu 30.000 € Darlehen – ohne Grundschuldeintrag<sup>1</sup>
- Zinsvorteile für energetische Modernisierung<sup>2</sup>
- Niedrige Zinsen auch für eine Anschlussfinanzierung

<sup>1</sup> Nur Eigentümer seit mindestens 2 Jahren, kein Neubau, ausgewählter Personenkreis. Es gelten weitere Voraussetzungen. <sup>2</sup> Bei FuchsKonstant 10, 15 und 20.

Beratung bei den Experten Ihrer genossenschaftlichen Bank und Schwäbisch Hall.



Ihr Bezirksleiter  
**Daniel Stamme**  
 An der Masch 4  
 30800 Laatzen  
 Mobil 01522 2683757  
 daniel.stamme@schwaebisch-hall.de



 Genossenschaftliche FinanzGruppe  
 Volksbanken Raiffeisenbanken

**Schwäbisch Hall**  
 Auf diese Steine können Sie bauen 

## Herren-Fußball



### Und es bewegt sich was.....

In der Mannschaft, die aus der Not/Vernunft geboren wurde erwächst ein Team!!!!!!!  
 Spieler beider Seiten bringen sich intensiv ein, übernehmen Aufgaben, finden unaufgefordert Sponsoren für Warmmachshirts und einen Trikotsatz, ein Mannschaftslogo wurde kostenfrei designed, und arbeiten mit am Erfolg für die kommenden Aufgaben. Es macht wieder richtig Spaß ein Teil dieses Teams zu sein.

*Ralf Thomasi*

### Ü40

Germania Ü 40 spielt erstmals mit um die Niedersachsenmeisterschaft 2018 !  
 Mit einem deutlichen 5:0 über den SV RW Ahrbergen in der 3. Runde der 14. Krombacher Ü 40-Meisterschaft des Niedersächsischen Fußballverbandes haben sich die Germanen für die Endrunde qualifiziert. Das Turnier findet am 2. Juni 2018 in Cuxhaven statt.  
 Der Sieg stand nie in Frage. Ein gut aufgelegter Dirk Falkner sorgte für eine sichere 2:0-Pausenführung. Nach dem Wechsel stellten Spielertrainer Kadir Cepni (2) und nochmals Dirk Falkner den Endstand von 5:0 im von Schiedsrichter Jens Tous souverän geleiteten Spiel sicher.  
 „Wir sind sehr stolz auf das erstmalige Erreichen des Turniers der besten 32 niedersächsischen Mannschaften“, so Cepni.

*Peter Hellemann*



Auf dem Bild stehend von links Sven Kieckeben, Markus Türri, Florian Toussaint, Andreas Hülsing, Karsten Springmann, Rene Türk, Marc Meier und Stephan Schünemann. Vorne: Spielertrainer Kadir Cepni, Markus Merk, Thomas Busse, Christian Wierich und Dirk Falkner.

# NATUR PUR

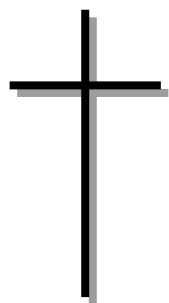
B L U M E N I M H E I D F E L D

## Floristik

individuelle Floristik • Brautschmuck  
Dekoration für jeden Anlaß • Trauerbinderei

Kastanienweg 2  
Laatzen  
gegenüber der LVA  
Tel. 0511/821142

Friedhofsgärtnerei  
Grabgestaltung • Pflegearbeiten



Erd-, Feuer-, See- und  
anonyme Bestattungen

Überführung • Vorsorge zu Lebzeiten

Tag und Nacht, Sonn- und Feiertag  
dienstbereit Tel. (0 51 02) 23 11

**Sievers** seit über  
60 Jahren

30880 Laatzen / OT Rethen  
Hildesheimer Straße 346

Wir beraten Sie in allen Fragen zur Bestattung, jederzeit auch zu Hause!  
Sarglager, Sterbewäsche, Gestellung der Totenfrau  
sowie die Erledigung aller anfallenden Formalitäten.

## Jugend-Fußball



### 1. A-Junioren

#### Liebe Germanen,

wir stellen uns vor mit unserem A- Jugend Team. Nach großen Schwierigkeiten überhaupt eine A Jugend zu haben, sind wir doch ganz ordentlich mit unserem kleinen Kader in die Saison gestartet.

2 Runden im Kreispokal überstanden ( 7:1 gegen Döhren und 5:1 gegen Godshorn ) sowie 3 Siege und 1 Unentschieden in der Meisterschaftsrunde zeigen, dass wir doch eine gute Qualität im Unterbau der Herren haben. In der 1. Herren sowie der U23 haben einige unserer A- Jugendlichen auch schon geholfen- und das mit sehr starken Leistungen. In unserer Mannschaft herrscht eine gute Kameradschaft mit starkem Siegeswillen.

Ich freue mich die Jungs für diese Saison übernommen zu haben und wünsche uns eine erfolgreiche Saison.

*Gerd Hatesohl, Trainer*



*Hintere Reihe neben mir: Eric Lohr, Egzon Berisha, Tristan Kregel, Sandro Sawatzki, Sascha Schlothauer, Marvin Grönig, Leon Theilen, Betreuer Dieter Grönig*

*Vordere Reihe: Jordy Sonntag, Max Schäfer, Fabian Koy, Torben Lange, Florian Hatesohl, Tom Grube, Arthur Yuki, Malte Jende  
Es fehlen: Andi Kallinich, Ghasem Hosseini*



Implantologie | Zahnheilkunde | Kieferorthopädie

## myDent<sup>®</sup>-KFO Kieferorthopädie

Kieferorthopädie für Kinder & Jugendliche

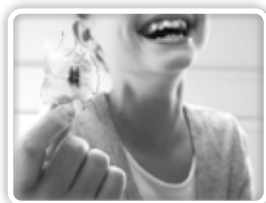
## myDent<sup>®</sup> KIDS

regelmäßige Kindersprechstunden

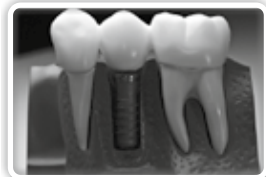
## myDent<sup>®</sup>-IMPLANT Implantologie

individuelle, unverbindliche Implantatberatung

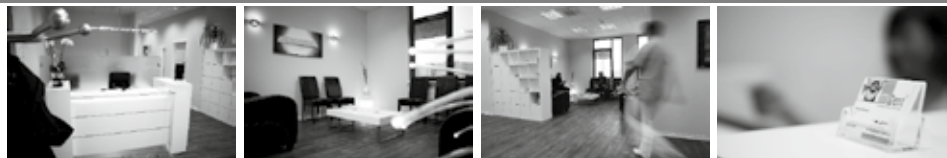
*...alles in einem Haus!*



© Robert Projzyszc foliella.com



© Fotofrank - Fotolia.com



Überörtliche Berufsausübungsgemeinschaft

Hanes-J. Perić, M.Sc.  
Master of Science in oral Implantology

Dr. K. Kubiack  
zertif. Tätigkeitsschwerpunkt Implantologie DGOI

ZA M. Bonehie  
Tätigkeitsschwerpunkt Kieferorthopädie  
& Kollegen

Pettenkoferstr. 2A - 30880 Laatzen

0511 - 897 67 90

www.myDent-Laatzen.de

Behandlungszeiten: Mo. - Fr. 8 - 19 Uhr

## Jugend-Fußball



### 1. D-Junioren (U 13)

Das Highlight zum Saisonabschluss:  
Der „Zwolle-International-Cup (NL)“  
vom Euro-Sportring bestens organisiert.



Das Wochenende vom 16. - 18. Juni verbrachten wir im ca. 250 km entfernten „Summercamp Heino“ in Holland – eine Unterkunft, die viel Spaß versprach. Fußball- und Basketballplätze, Minigolf-Anlage, Schwimmbad, Turnhalle und Discothek... alles war vorhanden.

Unsere Jungs testeten die Freizeitmöglichkeiten schon ausgiebig am Freitagabend bis spät in die Nacht. Die Trainer „vergnügten“ sich derweil bei der Teamleiter-Besprechung im Camp, mit den Trainerkollegen der anderen teilnehmenden Mannschaften.

Am frühen Samstag ging es dann zum Spielort nach Zwolle. Gespielt wurde auf der Anlage vom austragenden Verein „Be Quick 28“, direkt neben dem Stadion des holländischen Erstligisten PEC Zwolle, eine top gepflegte Anlage, überwiegend Kunstrasenplätze, mit Stadionatmosphäre.

Die Vorrundenspiele verliefen zufriedenstellend und so qualifizierten sich unsere Jungs für das Viertelfinale am Sonntag gegen das finnische Team „Pallo Pojat Juniorit“ aus Helsinki.

Das Viertelfinale ging leider knapp mit 1:2 verloren und nach weiteren Platzierungsspielen stand am Ende ein guter Platz 6 von 12 teilnehmenden Mannschaften im internationalen Leistungsvergleich des höheren Jahrgangs.





**5% Aktion für Vereinsmitglieder\***  
\*Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar

# Qualität ist nicht kopierbar!

*Fresh für Menschen*

**robering**®

Im Gewerbegebiet  
**Rethen Nord**

**www.robering.com**

Hamburger Straße 2 · Telefon 05102 - 93580

**Markisen • Fenster • Türen • Rollläden • Insektenschutz • Tore**

*holiday profis*

## Reiseberatung ist unsere Leidenschaft

- Flexibel und mobil
- Individuelle Beratung ohne Zeitlimit in entspannter und ungestörter Atmosphäre
- Buchung aller namhaften Veranstalter
- modernste EDV für Beratung und Preisvergleich

---

**Ulrich Hahn**  
Selbständiger Reiseberater

Stettiner Str. 117 · 30880 Laatzen  
Tel. 0 51 02 / 51 82 · ulrich.hahn@holiday-profis.de



### Saisonvorbereitung/Testspiel:

Anfang August, im Rahmen unserer Saisonvorbereitung, waren wir zu Gast im Nachwuchsleistungszentrum in Braunschweig-Kennel. Wir testeten dort gegen die U 12 von Eintracht Braunschweig über eine Spielzeit von 3 x 20 Minuten. Es dauerte eine Weile, bis sich unsere Jungs auf das temporeiche Angriffsspiel der Eintracht einstellen konnten. Im 2. Drittel lief dieses besser und auch offensiv konnten unsere Germanen einige Akzente setzen und kamen so zum zwischenzeitlichen 1:3 Anschlusstreffer. Am Ende kombinierte sich die Eintracht dann aber letztendlich zum verdienten Testspielsieg (9:1). Für unsere Jungs, trotz der deutlichen Niederlage, eine interessante Erfahrung, nicht häufig hat man die Möglichkeit zum sportlichen Vergleich in einem Nachwuchsleistungszentrum eines Bundesligisten.

### Saison 2017/2018:

Zum Abschluss der vergangenen Saison mussten wir leider die Abgänge von zwei absoluten Leistungsträgern und Stützen unserer Mannschaft verzeichnen. Den hartnäckigen Abwerbe-Bemühungen manch „großer“ Vereine steht man dann doch etwas machtlos gegenüber. Trotzdem musste die kommende Saison personell durchdacht werden, etwaige Neuzugänge waren zu diesem Zeitpunkt nicht in Sicht. Daher kamen Michael Schliep und ich nach etlichen Gesprächen zu dem Entschluss, auch in dieser Saison in der 1. Kreisklasse anzutreten. Ein Entschluss, der die Mannschaft momentan ein wenig entlastet. Die ersten Spieltage zeigen, dass es der Mannschaft leichter fällt, die Trainingsinhalte am Spieltag auf den Platz zu bringen und die Vorgaben der Trainer umzusetzen. Ob das in dieser Form in einer der neu formierten Kreisligen möglich gewesen wäre bezweifle ich. Trotzdem möchten wir natürlich den Leistungsgedanken dabei nicht aus den Augen verlieren. Die Jungs sollen sich weiter „durchkämpfen“. Momentan stehen wir auf Platz 1 der Tabelle, punktgleich mit Heessel II. Dieser Platz soll gehalten werden, um dann in der Rückrunde in einer neu formierten Staffel (mit den Bestplatzierten der anderen Kreisklassen), ebenfalls überzeugende Leistungen abzuliefern. Ein weiteres Ziel dieser Spielzeit wird sein, die Mannschaft und den Kader so zu verfestigen, um die Jungs im nächsten Schritt auf das Großfeld der C-Jugend vorzubereiten.

Facebook: SV Germania Grasdorf U13

*Carsten Mock*

## GermaniaOnline

Unsere Homepage im Internet erreichen Sie unter folgender Adresse: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

# Überall dort, wo es nach frisch gebacken duftet.



## Bäcker Bertram

**Qualität täglich frisch**

Ingeln-Oesselse, Am Holztor 1, Tel. (0 51 02) 22 37  
 Oesselse, Rotdornallee 6, Tel. (0 51 02) 22 37  
 Laatzten-Grasdorf, Ahornstraße 12, Tel. (05 11) 8 23 64 87  
 Ahrbergen, Kirchstraße 1, Tel. (0 50 66) 69 32 53  
 Sarstedt, Wellweg 12. Telefon (0 50 66) 60 30 59



### 2. D-Junioren



Neue Saison, neuer Trainer, einige neue Spieler. Dazu erstmals kicken auf dem Großfeld und dazu auch noch die Abseitsregel. Viele Dinge, die unsere Jungs als jüngerer Jahrgang bisher gut gemeistert haben. Nur zwei Niederlagen gab's gegen die ersten beiden Mannschaften der Tabelle, die ausnahmslos mit dem älteren Jahrgang antreten. Gegen die weiteren Gegner wurde nicht verloren, obwohl auch die anderen Mannschaften vielfach mit älteren Kindern antreten. Dies spricht für unsere Jungs, die mit der Handschrift von Trainer Sven Rau durchaus auch spielerisch zu überzeugen wissen. Es wird derzeit ein ordentlicher Mittelplatz belegt. Für die Zukunft ist da noch einiges zu erwarten.

Auch abseits des Fußballplatzes hält die Mannschaft toll zusammen, auch die neuen Kinder wurden problemlos integriert.

Höhepunkt war ein Mannschafts-Bowling-Nachmittag, der mit viel Spaß aus dem Elternkreis organisiert und durchgeführt wurde.



*Die Eltern der D-2 Kinder*

Wir heißen Sie herzlich willkommen  
in unserem Fachhandel in Alt-Laatzen.



## Entdecken Sie neue Lebensräume.

Lassen Sie sich inspirieren von unserer kompetenten Farbberatung und unserem umfangreichen Sortiment. Wählen Sie aus einer riesigen Musterauswahl an:

- Tapeten und Wandschmucktechniken
- Farben, Lacken, Lasuren (zwei Farbmischmaschinen)
- Bodenbelägen von Laminat bis Parkett
- Teppichen, PVC und Dekorböden
- Wandbilder, Stuckleisten u.v.m.

Wir führen auch mineralisch-ökologische Produkte aus Kalk, Lehm und Silikat.

Fachgerechte Ausführung aller Arbeiten durch unseren Malerbetrieb.

Mücke Malerfachhandel  
Geschäftsinhaber und Malermeister  
Richard Mücke  
Hildesheimer Straße 52 - 30880 Laatzen

Telefon (0511) 8 76 55-05  
Telefax (0511) 8 76 55-26  
E-Mail info@malermuecke.de  
www.malermuecke.de - www.kalk-lehm.de

Unsere Öffnungszeiten:  
Montag bis Samstag von 10 bis 13 Uhr.  
Montag bis Freitag von 15 bis 18 Uhr.  
Individuelle Beratung vor Ort nach Vereinbarung.

## Jugend-Fußball



### 3. D-Junioren

Lange bestand Unsicherheit bei den Spielern und Eltern hinsichtlich der Trainerfrage (Ralf-Jens Thomasi legte sein Amt aus privaten Gründen nieder) und dem damit verbundenen Fortbestand des Trainings- und Spielbetriebes der letztjährigen 2. E-Junioren.

Um so erfreulicher war dann die kurz vor Saisonbeginn getroffene Entscheidung, dass Didi Göldner den Part von Ralf übernimmt und Sejmen Jonas ihm zur Seite steht. Bedingt durch fehlende Eingewöhnungszeit des stark neu formierten Teams und der Umstellung auf das größere Feld mit verlängerten Spielzeiten inkl. Abseitsregel blieben leider bislang Erfolgserlebnisse für die engagierten Spieler und Trainer aus.

Chancenlose Auftaktniederlagen gegen Ahlten (0:4) und in Wilkenburg (2:6) folgten stark umkämpfte Spiele beim SpVg Laatzen (2:3) und trotz eines 2:6 auch gegen SPVG Arnum. Überraschend deutlich verlor man zuletzt gegen FC Springe II mit 0:5, ausgelöst durch einen Leistungseinbruch in der zweiten Halbzeit. Der Blick auf die Tabelle erübrigt sich somit. Unaufgeregt und stets voller Hoffnung mit gezieltem Training Fortschritte auf breiter Front mit den lernwilligen Spielern zu erreichen, stellen sich Didi und Sejmen den kommenden Aufgaben. Dafür gehört ihnen der Dank der Spieler und Eltern.

Das Bild zeigt die Mannschaft mit Trainern hoffnungsfroh vor dem Heimspiel gegen Arnum.

*Martin Rodewald*





# Hollandblumen

**Marcel Zijlstra**

**Würzburger Str. 15  
30880 Laatzen**

**Tel. 0172 / 4723114**



**ZUM ABSCHIED  
SONNENBLUMEN.**

Mit unseren individuellen Blumenarrangements trägt jedes Lebewohl unvergängliche Blüten. Jeder Mensch verdient eine persönliche Erinnerung.

Deshalb richten wir uns bei Dekoration der Trauerhalle und Organisation der Trauerfeier ganz nach Ihren Wünschen.

Wir planen mit Ihnen gemeinsam und beraten Sie.

Für den persönlichen Abschied.

Puschmann Bestattungen, Würzburger Str. 17, 30880 Laatzen  
Telefon 0511 86 42 96, [info@puschmann-bestattungen.de](mailto:info@puschmann-bestattungen.de)

**PUSCHMANN**  
BESTATTUNGEN

# Fahrschule B. Neiseke



Hildesheimer Str. 70  
30880 Laatzen

Telefon: 0511. 86 47 87  
Mobil: 0172. 540 12 06

## Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag  
16.30 - 19.00 Uhr

## Theoretischer Unterricht

Dienstag & Donnerstag  
18.30 - 20.00 Uhr

[www.fahrschule-neiseke.de](http://www.fahrschule-neiseke.de)

## Jugend-Fußball



### 1. E-Junioren

#### Tore garantiert! Wir kämpfen uns durch die Kreisliga.

Die Staffelmeister aus der vergangenen Kreisklassen-Saison spielen jetzt in der Kreisliga – und da weht ein anderer Wind. Die bisherigen Ergebnisse aus unserer Sicht: 3:7, 5:6, 5:5, 3:7, 0:3, 5:2 und 6:5. Es geht also deutlich aufwärts für den SV Germania. Richtig schwach haben unsere Jungs eigentlich nur einmal gespielt, beim 3:7 auswärts gegen Pattensen/Koldingen. Helsdorf (3:7) war einfach besser, wenn auch nicht um vier Tore. Gegen Hemmingen (5:6) war es wie immer auf Augenhöhe, gegen Seelze (5:5) haben wir den möglichen Sieg noch verspielt. Und, so komisch es klingt: Das 0:3 gegen Egestorf war im Grunde genommen die bisher beste Saisonleistung. Weil die kämpferische Einstellung zu 100 Prozent stimmte. Und weil unser Team dem scheinbar übermächtigen Gegner auf die Nerven ging wie die berühmte Wespe im Auto. Dazu muss man andere Ergebnisse der Übermannschaft von Germania Egestorf kennen: 8:2, 15:0, zweimal 12:1 ... In dieser Saison wird unsere Mannschaft viel lernen, weil es fast nur enge Spiele gibt. Nach dem großen Kampf bei der relativ knappen Niederlage gegen Egestorf schwärmten die Jungs: „Das hat richtig Spaß gemacht!“ So soll es weitergehen. Dann kommen die nächsten Siege von ganz alleine.

*Jonas Freier*



*Jubeln kann unsere Mannschaft auch noch (von links): Tristan, Konstantin, Marius, Jonathan, Stefanos, Dyar, Jannik, Lennart und Ferdi.*

**Jutta Roch  
Immobilien**

Gern vermitteln  
wir Ihr Objekt.

**Ihr kompetenter  
Partner in Sachen  
Immobilien!**

Für Verkäufer  
provisionsfrei.

[www.roch-immobilien.de](http://www.roch-immobilien.de)

**29308 WINSEN/ALLER | NÖRDLICHES SANDFELD 10 | MOBIL: 0172 - 51 25 900  
TELEFON: 05143 - 98 04 12**

andrea® Tel. 0941/69530-0 4600 K20160642-001/2/15 27.06.2016 (AFE) fotocoll ©



### 2. + 3. E-Junioren

Die ehemaligen 1. F-Junioren wurden im Sommer durch 9 weitere Kinder verstärkt. Ein Kind kam aus der F2 hinzu und 8 Kinder spielten bis zur letzten Saison beim FC Rethen und schlossen sich nunmehr dem SV Germania Grasdorf an. Mit den Kindern wechselte auch ihr Trainer Björn Weihmann – vielen sicher bekannt als Spieler der H1 und Ü32 – zur Germania und verstärkt das Trainerteam um Alex und Lukasz.

Die nunmehr zur Verfügung stehenden 22 Kinder treten als E2 und E3 in der 1. Kreisklasse in Parallelstaffeln an. Der Focus wurde darauf gelegt, zwei ausgeglichene Mannschaften zu bilden und allen Spielern möglichst hohe Spielanteile zu geben und so eine gleichmäßige Weiterentwicklung zu erreichen.

Der Integrationsprozess der „neuen“ Kinder verlief reibungslos. Dieses wurde bereits im ersten Punktspiel erkennbar. Die E3 konnte sich dort nach einer tollen Leistung mit 4:2 gegen Gestorf/Hüpede-Oerie durchsetzen. Der Gast lief mit vielen Kindern des Jahrgangs 2007 auf und trotzdem konnten die ganz überwiegend jüngeren und kleineren Germanen das Spiel für sich entscheiden. Im zweiten Spiel wurde der Gastgeber aus Völksen mit 14:3 demontiert. Auch die SV Arnum lief mit reichlich größeren Kindern auf, wurde aber nach einer abermals überzeugenden Leistung mit 3:1 nach Hause geschickt. Mit einem 7:2 beim FC Eldagsen wurde der Erfolgslauf fortgesetzt.

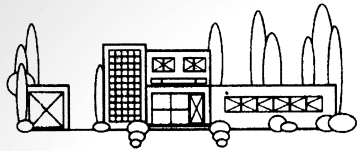
Bei der SG Pattensen/Koldingen II fand am 5. Spieltag das Spitzenspiel statt. Nach einem tollen Kampf mit ständig wechselnden Führungen stand im strömenden Regen ein leistungsgerechtes 4:4. Am 6. Spieltag wurden mit einem 5:2 gegen eine gute Mannschaft des SV Wilkenburg die Weichen Richtung Staffelleisterschaft gestellt. Ob es geklappt hat, wird in der nächsten Ausgabe berichtet.

Die E2 startete nach zwei witterungsbedingten Spielabsagen mit einem souveränen 8:1 gegen Hämelerwald. Es folgte gegen den Nachbarn vom FC Rethen ein ebenso deutliches 10:3 und ein 8:1 bei der TSG Ahlten. Im vierten Spiel der Saison trat die E2 beim hoch gehandelten Widersacher vom FC Lehrte an. Nach einem schnellen 4:0, verkürzten die Gastgeber bis zur Pause auf 4:2. Danach spielten die Jungs ihre Stärken wieder mehr aus und so stand am Ende ein klares 9:2. Bei den Nachbarn aus Gleidingen galt es im fünften Spiel die Weichen für die Staffelleisterschaft zu stellen. Nach einer ausgeglichenen ersten Halbzeit stand am Ende ein deutlicher 8:3-Sieg.

Gegen die Gegner vom SUS Sehnde taten sich die Jungs am 6. Spieltag enorm schwer. Es schien nichts zu klappen und so wurde es am Ende ein sehr glücklicher 3:1-Sieg. Durch diesen Sieg konnte die vorzeitige Staffelleisterschaft gefeiert werden. Wie immer bedanken wir uns bei allen helfenden Händen rund um die Spiele und den Trainingsbetrieb und natürlich auch beim engagierten und sehr erfolgreichen Trainerteam. Freuen wir uns alle schon auf eine erfolgreiche Hallensaison mit vielen spannenden Spielen.

*Holger Steinmann*

# GASTSTÄTTE • CAFÉ-TERRASSE • BIERGARTEN ZUR LEINEMASCH



Ohestraße 8 · 30880 Laatzen  
Tel. 05 11 / 8 48 53 37  
www.restaurantzurleinemasch.de

## Liebe Vereinsmitglieder,

seit 1. August 2017 bin auch Ich Germane!

Ich habe das Amt als Vereinswirt übernommen und möchte mich kurz bei euch vorstellen.

Ich höre auf den Namen Sven (Hagemann), bin 38 Jahre jung und habe 2 Söhne.

Aufgewachsen bin ich in Alt Laatzen, Ilten, Lehrte und Sehnde.

Beruflich hat es mich nach meiner Ausbildung zum Restaurantfachmann nach Langenhagen ins Maritim Airport Hotel verschlagen, von wo aus ich in die nächste Ausbildung zum Veranstaltungskaufmann bei einem Cateringunternehmen gestartet bin.

Nach Jahren im Catering wechselte ich wieder – als Restaurantleiter im Ocean City, in die feststehende Gastronomie sowie in den Großhandel.

Und nun bin ich bei Euch als Vereinswirt!

Geplant ist bis zur Rente – wobei das Rentenalter noch nicht feststeht!

Die Leinemasch soll im großen und ganzen so bleiben wie sie ist und war. Stephan Klopschs Handschrift gefällt mir ziemlich gut und wird beibehalten. Nach und nach werde ich natürlich meine Schnörkel einfließen lassen. Also könnt Ihr euch weiter auf gute, bodenständige Küche, leckeres Gilde Ratskeller und freundlichen Service freuen.

Wir stehen wie gewohnt für Feierlichkeiten aller Art zur Verfügung und freuen uns auf viele Feste mit euch.

Euer Sven

## Schlachtbuffet

GASTSTÄTTE • CAFÉ-TERRASSE • BIERGARTEN  
ZUR LEINEMASCH

Auch dieses Jahr bieten wir unser allseits beliebtes Schlachtbuffet, mit Köstlichkeiten rund um leckere Schlachtwurst und Grünkohl und Co. an.

**Freitag, 03.11.2017 ab 18:00 Uhr**    **Freitag, 17.11.2017 ab 18:00 Uhr**

**Freitag, 10.11.2017 ab 18:00 Uhr**    **Freitag, 24.11.2017 ab 18:00 Uhr**  
(fast ausgebucht!!!)

Wir freuen uns darauf, mit euch gemeinsam einen rustikalen Abend zu verbringen. Um Reservierung wird gebeten!

**Öffnungszeiten:** Di. - Fr 16.00 - 0.00 Uhr · Samstag 14.00 - 0.00 Uhr (warme Küche ab 17 Uhr)  
Sonntag 11.00 Uhr - 15.00 Uhr ... und nach Absprache

## Jugend-Fußball



### 5. E-Junioren

#### E 5 startet erfolgreich in die neue Saison

Bis auf ein Unentschieden gegen Empelde (3:3) und ein leider recht hoch verlorenes Spiel gegen Hemmingen (0:7), blieben alle anderen Gegner (Eintracht (11:1), Bennigsen/Bredenbeck (6:1) und Weetzen ( 8:0 ) ) chancenlos.

Im Juli ist unser Trainer Alex, Vater geworden. Die Mannschaft und die Eltern gratulieren an dieser Stelle nochmal ganz herzlich!

Ab sofort, erfährt unser Trainer verstärkte Unterstützung der Elternschaft bei der Durchführung von Trainingseinheiten und Betreuung der Spieler, insbesondere durch die Väter Thomas Hansen, Max Jacob und Giorgos Xenikakis.

Vielen Dank für euer Engagement! So können wir zuversichtlich in die neue Hallensaison starten.

Anna Friebe und Nicole Hansen



Große Freude nach dem Sieg gegen Bennigsen/Bredenbeck

### 1. F-Junioren

Beim U8 Turnier des SV Gehrden konnte im Juni noch als F2 ein verdienter Turniersieg gefeiert werden. Es wurden alle 5 Spiele ohne Gegentor auf ungewohnten Kunstrasenplatz gewonnen.

Zum Abschluss der letzten Saison erfolgte die Teilnahme am Hannover-Airport-Cup U9 des TSV Havelse mit 20 Mannschaften wie BFC Dynamo Berlin, Concordia Hamburg, Eintracht Norderstedt, HSC Hannover, TSV Isernhagen, TSV Bemerode, ASC Nienburg, SC Wedemark, TSV Pattensen. Die Jungs zeigten gegen die meist älteren und auch ein Kopf größeren Gegenspieler eine tolle kämpferische Leistung. So sprang dabei am Ende ein guter 9. Platz heraus.

## Hannover - Laatzen, Hildesheimer Straße 92 Baubeginn in Kürze! Nur noch 2 Wohnungen vorhanden.



**Wohnung 11, 2. OG**

- Ca. 100 m<sup>2</sup> Wohn/Nutzfläche
- 3 Zimmer mit begehbarem Kleiderschrank
- Sep. Abstellraum / Keller
- Bad mit Wanne und Dusche

KP: 247.900,- €

**Wohnung 1, EG**

- Ca. 67 m<sup>2</sup> Wohn/Nutzfläche
- 2 Zimmer
- Terrasse und Garten zur alleinigen Nutzung
- Bad mit Fenster

KP: 177.900,- €

- Fahrradständer im Haus
- Barrierefrei zu jeder Wohnung
- Fußbodenheizung
- Geringe Nebenkosten durch moderne Heiztechnik / Wärmepumpe
- Schlüsselfertig inkl. Maler und Fußbodenbeläge



**HZ**  
HZ Investmentgesellschaft mbH  
Am Tor 6 · 30926 Seelze  
Tel.: 05137-8277-0  
www.hz-hausbau.de  
info@hz-hausbau.de

## Jugend-Fußball



Im Namen der Mannschaft und der Eltern möchte ich mich an dieser Stelle nochmal beim Trainerteam Ugur und Mustafa für die abgelaufene Saison bedanken!

Nach der Sommerpause starteten die Jungs die Punkspielrunde mit einem Auswärtsspiel beim SV Arnum. Nach unzähligen vergebenen Torchancen konnten wir hier mit einem 3:3 leider nur einen Punkt entführen. Daraufhin folgten jedoch zwei deutliche 7:0 Siege zu Hause gegen den SV Weetzen und Auswärts beim SC Hemmingen-Westerfeld.

Am 4. Spieltag kam es bereits zum Spitzenspiel gegen den Tabellenführer JSG Völksen/Bison Calenberg auf heimischer Anlage. Es war ein harter Fight, letztendlich konnte aber mit einem 2:1 Erfolg die Tabellenführung errungen werden.

Das nächste Auswärtsspiel fand unter schwierigen Wetterbedingungen auf regennassem Kunstrasenplatz in Gehrden statt.

Doch die Jungs ließen sich davon nicht irritieren und feierten einen souveränen 5:2 Auswärtssieg.

Bevor die Hallenrunde beginnt, stehen noch zwei Heimspiele an. Mit ein bisschen Glück hoffen wir am Ende ganz oben zu stehen. Jungs weiter so, wir drücken die Daumen!

*Rowen Schasse*



**DIE DRUCKEREI  
IN IHRER NÄHE!**

Hanno-Ring 10 · 30880 Laatzen  
Telefon 051 02 / 890 39 - 0  
info@druckereischmidt.de

[www.druckereischmidt.de](http://www.druckereischmidt.de)

- Offsetdruck
- Digitaldruck
- Textildruck
- Folienbeschriftung
- Werbetechnik
- Satz & Layout



*Turniersieger  
in Gehrden im Juni*





# Ahorn - Apotheke

Bei uns finden Sportler alles, was in eine Sport-Apotheke gehört:



- |          |   |  |
|----------|---|--|
| <b>A</b> | → | Antiseptische Lösung<br>Vereisungsspray/Kältekompressen              |
| <b>U</b> | → | Universalpflaster/Blasenpflaster<br>Verbandschere/Pinzette           |
| <b>T</b> | → | Tapeverband/Dreieckstücher<br>Schmerzstillende Salbe/Gel             |
| <b>S</b> | → | Schmerztabletten/Mullbinden<br>Elastische Binde/Befestigungsmaterial |
| <b>C</b> | → | Compressen<br>Wunddesinfektionsmittel                                |
| <b>H</b> | → | Heil-/Wundsalbe<br>Erste-Hilfe-Anleitung/Einmalhandschuhe            |

Gerne informieren wir Sie bei Ihrem nächsten Besuch.

Ahorn Apotheke, Apotheker Dietmar Anhelm, Hildesheimerstr. 214  
Laatzen-Grasdorf, Tel. 9825131



**JETZT NEU!**

Medizinische Fußpflege & Kosmetikstudio  
Ahornstr. 3-5, Laatzen-Grasdorf

## Tischtennis



### Vorwort der Tischtennispartie

Liebe Sportkameraden,  
die Saison hat wieder begonnen; und ich muss sagen, es macht wieder richtig Spaß.  
Letzte Saison hatten wir viele Ausfälle. Dazu kam die Aufrückregel, die verhindert hat, dass wir mit der 3.Herren in der Aufstiegsrelegation spielen konnten.  
In dieser Saison haben wir die Karten neu gemischt. Auch wurden die Spielklassen neu gemeldet.  
So spielen wir zwar nicht immer in der höchstmöglichen Klasse, doch sind alle motiviert mit Ihren Mannschaften den sportlichen Aufstieg zu schaffen.  
Diese Saison ist für alle 3 Mannschaften „was drin“. Ich wünsche allen einen erfolgreichen Auftakt.

*Christian Pegel*

### 1. Herren – 1. Bezirksklasse

#### Neustart in der 1. Bezirksklasse

Wenn es so etwas wie Vereinstreue gibt, wird dies derzeit aktiv in der 1.Herren gelebt. Trotz Rückzug aus der dritthöchsten niedersächsischen Spielklasse Landesliga in die 1. Bezirksklasse gibt es 3 Spieler, die es allesamt verdient haben, entsprechend gewürdigt zu werden.

Sergej und Jurij Ussatschij sowie Marvin Künzel, die allesamt keine Probleme gehabt hätten, sogar gemeinsam einen neuen Verein zu finden in der Verbands-, Landes- oder Bezirksoberliga, haben sicherlich verschiedene Beweggründe gehabt, den Verein nicht zu wechseln, aber alle drei spielen nunmehr das 11. Jahr in Folge in der 1. Herren bei Germania Grasdorf Tischtennis. Vielleicht ist einer der Gründe, dass man im vertrauten Umfeld weiß was man hat und keiner weiß, ob es woanders besser ist. Gerade im TT mit einer kleinen Mannschaft von nur 6 Spielern denke ich wichtiger als in einem 20-köpfigen Team beim Fußball.

10 Jahre ist es her, dass in der Rückrunde der Saison 2006/2007 eine atemberaubende Aufholjagd eingeleitet wurde, die seinerzeit den Aufstieg in die Bezirksliga darstellte, und die v. g. „3 Musketiere“ waren daran maßgeblich beteiligt.

## GermaniaOnline

Unsere Homepage im Internet erreichen Sie unter folgender Adresse: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

## „CLUB 100“ beim SV GERMANIA GRASDORF

### Der „Club 100“ geht **2017 in die 10. Runde !**

Ziel des „CLUB 100“ ist es, eine breite Plattform zu schaffen, die es kleineren Sponsoren, Germanen-Fans & Freunden, sowie Gönnern des Vereins ermöglichen soll, „unseren“ Verein und seine Arbeit in allen Bereichen zu unterstützen.

**Der „Beitrag“ pro Gönner beläuft sich pro Jahr auf 100,00 €. Eine Mitgliedschaft ist für ein Jahr oder dauerhaft für jedes Jahr ab Anmeldung bis auf Widerruf möglich.**

**„Belohnt“ wird jeder Spender mit einer Spendenbescheinigung für das Finanzamt.**

Zudem gibt es eine Sponsorentafel im Klubhaus, auf der jeder Förderer „sein“ Namensschild für die Laufzeit von **einem Jahr** erhält. Außerdem wird der „Club 100“ auch in unseren Vereinsmedien, dem Germanen- und Stadionspiegel, sowie auf der vereinseigenen Homepage [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de) veröffentlicht.

**Vielen Dank für Ihre Unterstützung!**

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Wohnort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_



Bitte geben Sie hier noch an, welchen Eintrag Sie auf der Sponsorentafel wünschen:

\_\_\_\_\_

- Ich möchte anonym bleiben und nicht genannt werden.
- Ich möchte bis auf Widerruf dauerhaft Mitglied des „Club 100“ werden!

### **Zahlungsart (bitte ankreuzen):**

- Der Betrag wird bar bezahlt
- Der Betrag wird auf das u. a. Konto überwiesen
- Den Betrag von meinem Konto einziehen:

Per Rechnung und Überweisung (nur für Firmen), zzgl. 19 % Mehrwertsteuer

### **Bankverbindung:**

SV Germania Grasdorf, Sparkasse Hannover, IBAN: DE91250501800031001118;  
BIC SPKHDE2HXXX

Für Rückfragen stehen Ihnen gerne zur Verfügung:  
Wolfgang Weiland, Telefon 0511/824678; Stephan Schünemann, Telefon 0511/8217257

## Tischtennis



Das folgende Archivbild zeigt die seinerzeitige 1. Herren, die damals mustergültig begleitet von Rupert Lau und Ingo Löhl die ersten Sporen im Herrenbereich verdienten.

Zufällig ist auch heute Gunnar Oehme wieder in der 1. Herren dabei, aber bedingt durch den Aufstieg der 1. Herren bis in die Landesliga waren Gunnar und die „3 Musketiere“ einige Jahre in verschiedenen Teams aktiv.

*Die 1. Herren 2006/2007 v. lks.:*

*Marvin Künzel, Jurij Ussatschij,  
Gunnar Oehme, Sergej Ussatschij,  
Ingo Löhl und Teamchef  
Bzw. Kapitän Rupert Lau.*

*Übrigens holte das Team seiner Zeit  
das Double aus Pokalsieg und  
Meisterschaft!*



In der regionalen TT-Szene wurde der Rückzug der 1. Herren in die 1. BK durchaus mit gemischten Gefühlen aufgenommen und von vielen kritisiert. Die Ergebnisse der ersten 4 Spiele, die dann auch sämtlich klar und deutlich zu Gunsten der Germanen ausgingen, könnten dem auch Recht geben. Das Problem ist allerdings, dass die ersten drei der Meldeliste leider aus studienbedingten Gründen nicht ausnahmslos zur Verfügung stehen und die Nr. 4 Gunnar Oehme, Kerngesund sicherlich die beste Nr. 4 im gesamten 1. Bezirk, eben genau dies nicht ist und bisher nur eingeschränkt mitwirken konnte. Ausfälle von einem der 4 Spieler sind bereits nur eine Spielklasse höher von keinem der weiter aktiven Spieler der 2. oder 3. Herren aufzufangen.

Dies war letztendlich der entscheidende Grund, das Team „nur“ im 1. Bezirk zu melden, denn letzte Saison war es die 2. Herren im 1. Bezirk, die aufgrund der personellen Ausgangslage dort nicht hätte gemeldet werden dürfen und dann nach den Ausfällen des einen oder anderen Spielers ja chancenlos unterwegs war und sang- und klanglos absteigen musste.

In dieser Saison wurden neben den bereits genannten 4 Spielern zudem noch Simon Künzel und Ingo Wollny gemeldet, und letzterer hat nach einigen Jahren, in denen Ausbildung und Studium vorrangig waren, wieder richtig „Bock“ auf TT und ist nun sogar „Teamchef“ der 1. Herren. Nicht vergessen werden darf in der Benennung der Spieler auch die Nr. 1 der 2. Herren Mirko Burkhardt, der fest als Nr. 7 des Teams in dieser Saison eingeplant ist.

**Hallo Fans, Freunde und Gönner des SV Germania Grasdorf !**

**Wer sucht eine hübsche Geschenkidee oder möchte sich selbst einfach nur eine kleine Freude machen?**

**Bei den folgenden Fanartikeln unseres Vereins ist garantiert etwas für Sie/Euch dabei !**

**GERMANIA GRASDORF PRÄSENTIERT:**

Fan-Schal (100 Jahre Germania Grasdorf) - limitierte Auflage -	15,00 €
Baseball-Cap (100 Jahre Germania Grasdorf) - limitierte Auflage -	15,00 €
Fan-Schal (Germania Grasdorf)	12,00 €
Vereinswimpel	10,00 €
Vereinsbanner	7,00 €
Aufkleber „Germanenwappen“	0,80 €
Aufkleber „I love Germania“	0,50 €
Aufkleber “Das Germanen-G” (ideal für die Verzierung des PKW)	1,00 €
Vereinsnadel (für Sammler)	3,00 €
Germanen-Wanduhr	16,50 €
Germanen-Armbanduhr	25,00 €

**Nähere Informationen und Bestellungen bei Stephan Schünemann unter Tel. 0511 / 82 17 257 oder bei allen anderen Vorstandsmitgliedern.**

**Wir freuen uns über reges Interesse!**

**Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen bzw. der Inanspruchnahme von Dienstleistungen unsere Inserenten!**



Das folgende Foto zeigt die 1. Herren 2016/2017, doch deutlich gealtert gegenüber dem vorstehenden Bild:



*v.lks. Sergej Ussatschij,  
 Mirko Burkhardt,  
 Jurij Ussatschij,  
 Gunnar Oehme,  
 Marvin Künzel  
 und Ingo Wollny.*

Die Hauptkonkurrenten der 1. Herren werden in diesem Jahr aus Alvesrode und von Hannover 96 kommen. Das Spiel der 1. Herren in Alvesrode steigt am 21.10. um 16:00 Uhr und das vermutlich vorentscheidende Spiel um die Herbstmeisterschaft am 11.11. um 15:00 Uhr in der Turnhalle Ohestr. Fans sind natürlich gern gesehen.

**2. Herren – Kreisliga**

**Das Ziel ist der Aufstieg**

Eine für TT ungewöhnlich große Staffel mit 12 Mannschaften und somit 11 Spielen wartet auf den SV Germania II, nach Meinung sämtlicher „Experten“ klarer Favorit auf den Titel in der Kreisliga. Nach dem letztjährigen Abstieg der 2. Herren hätte man auch im 2. Bezirk antreten können, aber auch hier gilt, dass es leider immer schwerer wird alle Termine unter einen Hut zu bringen und ob man dann immer mit dem zweifellos erforderlich besten Team hätte antreten können, wäre mehr als fraglich gewesen. So wird man nur versuchen, in der Aufstellung Mirko Burckhardt, Viktor Grefenstein, Ingo Löhl (nur Ersatz), Michael Behrens, Thorsten Borges und Tobias Lüpke und den Ergänzungsspielern (mehr als das!!) Christian Pegel und Sasa Trivic das Saisonziel umzusetzen.

Das erste Spiel bei der hocheingeschätzten Reserve von Concordia Alvesrode konnte sicher mit 9:4 gewonnen werden; das zweite Spiel fand nach Redaktionsschluss gegen Arnum II statt.



**3. Herren – 1.Kreisklasse**

**In diesem Jahr soll der Aufstieg her!**

Noch ganz ohne Spiel bisher die 3.Herren, bei einer Mini-Staffel von nur 8 Teams allerdings verständlich. Nach dem knapp verpassten Aufstieg in der letzten Saison soll nun unbedingt mind. der 2. Platz her, aber auch gegen den Meistertitel würde man sich wohl nicht wehren. Wobei insbesondere der SC Hemmingen ein Team aufbietet, das in voller Besetzung auch in der Kreisliga eine gute Rolle spielen würde. Für den in die 2.Herren aufgerückten Chronisten ist neu im Team Sasa Trivic, der nach längerer TT-Abstinenz wieder richtig Bock hat und mit seinem Kumpel Christian Pegel dann auch das Spitzenpaarkreuz bildet. Wieder dabei sein will auch Christoph Rathe, genauso wie Jörg Kuhlenkamp, Rupert Lau, unser „Hamburger“ Thorsten Krause, Tobias Nicolai und Klaus Przybyla. Der Saisonauftakt steigt am 25.09. um 20:15 Uhr beim SV Altenhagen.

**Jugend- bzw. Kindertraining beim SV Germania**

Zu guter Letzt wollen wir darauf hinweisen, dass ab sofort Freitags in der Zeit von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr wieder TT-Training stattfindet. Das Training wird übernommen von Viktor Grefenstein, Inhaber der Trainerlizenz und zuletzt verantwortlich beim BSV Gleidingen tätig. Für Rückfragen stehen die Verantwortlichen der TT-Sparte gern Rede und Antwort. Ansonsten einfach Sportzeug einpacken und vorbeischaun, gern auch ohne Schläger. Dieser kann zum „Reinschnuppern“ gern gestellt werden. Vermutlich wird in dieser Saison, voraussichtlich aber erst im Januar oder Februar, auch wieder eine Mini-Meisterschaft durchgeführt werden. Darüber demnächst mehr im Internet oder in der Tagespresse.

*Michael Behrens*



**HALLO MITGLIEDER, FREUNDE & GÖNNER!**

**DER SV GERMANIA GRASDORF LÄDT EIN:**  
**!!! ZUM SKAT- UND KNIFFELTURNIER !!!**



**WO ? - BEI SVEN HAGEMANN IM CLUBHAUS ZUR LEINEMASCH**  
**WANN ? - „ZWISCHEN DEN TAGEN“, STARTGELD: 10 €**

**DONNERSTAG, 28. DEZEMBER 2017; BEGINN: 19.00 UHR**

**AUCH DIESES JAHR GIBT ES ATTRAKTIVE PREISE!**  
**WIR FREUEN UNS ÜBER VIELE TEILNEHMER/INNEN**

**Aerobic**

*Der Sommer geht, der Herbst klopft an.....*

*In diesem Jahr spielte das Wetter so ziemlich verrückt  
und kaum einer war davon so wirklich entzückt  
wie gut das niemand am Wetter schrauben kann  
das wäre schon ein echt wildes Gewusel, oh man*

*wir machen aber das Beste aus allem, egal was es auch sei  
und sind mit ganzem Herzen und viel Einsatz dabei  
Donnerstags von 20.00 bis 21.30 Uhr halten wir uns immer fit  
unsere Gabi erklärt alles geduldig, macht doch einfach mal mit*

*im Verein sich einzubringen ist doch immer eine gute Idee  
um echt mitzuhelfen, es tut auch bestimmt nicht weh  
denn Geben ist seliger als Nehmen, das war eigentlich schon immer so  
darüber wären unsere Chefs Wolfgang und Detta bestimmt auch ganz froh*

*Aktivitäten sind immer gut, egal was es auch immer sei  
bei der Deisterwanderung im Oktober sind wir wieder mit dabei  
gemeinsam was zu unternehmen, das ist schon ganz toll  
schöne Ferien allen und gesund bleiben das wäre wundervoll*

*Evelin Sobbe*

**!! Aufgepasst, liebe Germanenfamilie !!**

**Bereits vormerken:**

**Der WINTERBALL 2018 findet am  
am Samstag, 27. Januar 2018 statt.**



Die Mehrzweckhalle Ohestraße wird wieder mal Schauplatz eines  
fröhlichen Abends sein! Wenn das kein Grund zum (Mit-) Feiern ist!

Wir wünschen uns eine volle Hütte !

**DER FESTAUSSCHUSS**



### „Nachtreffen“ am Wiesendach-Haus

Ein Jahr ist es nun schon wieder her, als sich unsere „alte“ A-Jugend Truppe am Weissenhäuser Strand traf, um ihr 25jähriges Meisterschafts- und Pokal Jubiläum zu feiern. Am Ende der Fahrt, wohlgemerkt nach 3 tägiger ausgiebiger Feier, wurde damals verabredet ein regelmäßiges Treffen zu organisieren. Am besten mit unseren Familie. So weit so gut!

Dieses wollte sich unser alter Chef-Trainer Norbert nicht zweimal sagen lassen. Er organisierte in seiner alt bekannten Manier ein Nachtreffen. Mit Familie und allem was sonst noch so dazu gehört.

Folgsam wie wir schon alle früher beim Training waren, wollten wir unseren Nobbi nicht enttäuschen bzw. uns nicht enttäuschen.

Mitte August verlebten wir dann nach sage und schreibe 26 Jahren mit unseren Frauen und Kindern einen super schönen Nachmittag.

Ein großes „Danke“ an dieser Stelle an Nobbi und Rita für die Idee und die Hartnäckigkeit! Es ist wirklich nicht selbstverständlich dass so etwas stattfindet. Aber genau dieses macht ein tolles Vereinsleben aus. Mal schauen was wir nach 50 Jahren Meisterschaft machen... ??????



Euer Markus (Berti )

*Markus Merk*



### Dickes Lob von Sportminister Pistorius für die Germanen

Anlässlich eines Besuchs in Laatzen lobte Niedersachsens Sportminister Boris Pistorius Germania Grasdorfs Engagement bei der Initiative „Fußballvereine gegen rechts“: „Rassismus und Gewalt haben beim Fußball, im Sport insgesamt nichts zu suchen. Deshalb freue ich mich sehr über Germanias Engagement.“

Germania Grasdorf unterstützt diese Initiative seit zwei Jahren, damals als 518. Verein. Mittlerweile sind es 1.017 Fußballvereine aus ganz Deutschland.

„Über das Lob freuen wir uns natürlich sehr, wir fühlen uns bestätigt und motiviert“, so Karl-Peter Hellemann, der Geschäftsführer des Grasdorfer Fußballfördervereins, links auf dem Bild gemeinsam mit Boris Pistorius und Laatzens 1. stellvertretenden Bürgermeister Ernesto Nebot.

Die Initiative für Integration, gegen Extremismus, Gewalt und Rassismus im Fußball wurde im Jahre 2001 gegründet nach rechtsradikalen Übergriffen auf eine C-Junioren-Mannschaft des FC Niederau 08 mit ihrem damaligen Betreuer Jo Ecker. Er hat es sich zur Aufgabe gemacht, durch öffentliche Auftritte auf den Fußballplätzen und mit Aktionen das Miteinander im Fußballsport zu fördern, Gewalt und Rassismus von den Sportstätten und aus den Köpfen zu verbannen.



# SV Germania Grasdorf von 1908 e.V.

FUSSBALL TISCHTENNIS DAMEN-GYMNASTIK MUTTER+KIND-TURNEN

Vereinsanschrift: Ohestraße 8, 30880 Laatzen  
(Telefonanschlüsse siehe Fachbereiche unten)

Bankverbindungen: Sparkasse Hannover BIC SPKHDE2HXXX  
Kto. allgemein IBAN DE91 2505 0180 0031 0011 18  
Kto. Mitgliedsbeiträge IBAN DE84 2505 0180 0031 0010 50

Homepage: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

Vorsitzender: Wolfgang Weiland, Brunirode 26 Tel. 82 46 78

Stellv. Vorsitzender: Jörg Kuhlenkamp, 30519 Hannover, Wiehbergpark 4 Tel. 83 46 25  
Stephan Schünemann, Wacholderweg 15 Tel. 821 72 57

Schatzmeister: Olaf Koch, Sportweg 5 Tel. 05102/8108940

Beitragskassierung: Uwe Peter, Debberode 91 Tel. 82 58 13  
Fax 821 75 99

Spartenleiter  
– Fußball: Karsten Rohowski, Kiebitzweg 18 Tel. 0176 / 55 27 25 58  
– Fußball Jugend: Sven Langkopf, 30173 Hannover, Brehmhof 13 Tel. 590 18 64  
Fax 590 18 65  
– Tischtennis: Christian Pegel, Otto-Hahn-Str. 37 Tel. 0163/194 40 28  
– Gymnastik: Olaf Koch, Sportweg 5 (kommissarisch) Tel. 05102/8108940

Verantwortlich für Inhalt und Annoncen:  
Wolfgang Weiland, Stephan Schünemann

Druck: Druckerei H.-E. Schmidt GmbH, Hanno-Ring 10 Tel. 05102/8903923  
30880 Laatzen/Gleidingen  
E-Mail: [k.ofe@druckereischmidt.de](mailto:k.ofe@druckereischmidt.de)

## GermaniaOnline

Unsere Homepage im Internet erreichen Sie unter folgender Adresse: [www.sv-germania-grasdorf.de](http://www.sv-germania-grasdorf.de)

# ZUHAUSE ANGEKOMMEN.



**SIE SUCHEN EIN NEUES  
ZUHAUSE ?**

Telefon 0511.8604-0  
[www.ksg-hannover.de](http://www.ksg-hannover.de)

Ob zur Miete oder Eigentum, die KSG bietet mit  
rund 7.600 Wohnungen in der Region Hannover  
einer Vielzahl von Menschen ein  
passendes Zuhause.

 **KSG  
HANNOVER**



**Der  
Schuh  
drückt?**

**Wir können  
Ihnen helfen!**



Für Ihre Füße -  
In Ihrer Nähe

# Behrens

Ihr Partner für Podologie

medizinische Fußpflege  
Diabetikerbehandlungen  
Nagelkorrekturspangen

- alle Kassen & privat
- auch Hausbesuche

**30457 Hannover-Wettbergen**

Hangstraße 9  
Tel. 0511-27034844  
Fax. 0511-27034846

**30880 Laatzen**

Hildesheimer Straße 62  
Tel. 0511-869857  
Fax. 0511-8971532



**Lernen Sie  
uns kennen!**

[www.podologie-behrens.de](http://www.podologie-behrens.de)  
[info@podologie-behrens.de](mailto:info@podologie-behrens.de)

Krankengymnastik  
Massagen  
KG-Gerät  
Manuelle Therapie  
Fußreflexzonen-therapie  
Heilmittelkombination DI  
Manuelle Lymphdrainage  
Muskelaufbautraining  
Elektrotherapie  
Fangopackungen  
Hausbesuche



**Würzburger Straße 8a  
30880 Laatzen**

**Telefon 05 11 - 876 40 80**

**Telefax 05 11 - 876 40 82**

**Öffnungszeiten** Montag - Donnerstag 8.00 - 13.00 Uhr Freitag 8.00 - 13.00 Uhr  
14.00 - 19.00 Uhr sowie nach Vereinbarung